

Megjelen hetenkint kétszer
szerdán és szombaton este.
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaujhely, Fő tér 9. szám.
Telefon: 42. szám.
Kéziratokat nem adunk vissza.

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

Nyitvatartás minden garmond sor 30 fill.

ÉHLERT GYULA,
felelős szerkesztő.

MAJTÉNYI GÉZA,
főmunkatárs.

Előfizetési ára:
Egész évre 10 korona, fél évre 5 kor,
negyed évre 2.50 korona.
— Egyes szám ára 10 fillér. —

Hirdetési díj:
Hivatalos hirdetéseknek minden szó után
2 fill. Petít betűknél nagyobb, avagy
disztribúttal, vagy kerettel ellátott hir-
detések tértérlet szerint egy négyszög
centim. után 6 fill. — Állandó hirdete-
seknél árkedezmény.

A közigazgatási bizottság ülése.

— jan. 13.

Zemplén vármegye közigazgatási bizottsága az 1909. évben első, január havi rendes ülését folyó hó 11-én tartotta meg Meczner Gyula főispán elnöklésével a vármegyeház nagytermében. Az ülésen, mely érdekesség és tartalmasság szempontjából még emez előkelő testület ülései közt is mindenkor kiváló figyelemre méltán tart számot a nagyközönség részéről, mert itt nemcsak a sablonos havi és negyedévi jelentések hangzanak el, hanem mintegy áttekintést nyújtanak a szakreferensek jelentései a lefolyt év közigazgatási állapotáról, a bizottság tagjai teljes számmal jelen voltak, egyedül Matolai Etele mentette ki elmaradását. A közigazgatási bizottságban új tag is van, gróf Széchenyi Ernő, kit a vármegyei törvényhatósági közgyűlés bízalma az 1908. dec. 15-én tartott évnegyedves közgyűlése alkalmával választott be ez előkelő testület sorába. Bár új tagoknak nevezhetnénk többeket is, kik ugyanezen alkalmával nyerték mandátumaikat, de minthogy ők már régebben, évek hosszu során át tagjai voltak a bizottságnak, nevük mintegy összeforrott azzal s náluk nélkül elképzelhetőnek sem tartjuk ezt a legfőbb közigazgatási testületet, mert a törvényhatóság csakis a vármegye közönségének óhaját jutatta érvényre akkor, midőn őket e testületben mandátumaikkal újból megtisztelte.

Gróf Széchenyi Ernő új ember itt. Ambiciózus fiatal munkatárs, aki vármegyéjének szolgálatára készséggel törekszik s a kinél közjogi tudásán és nagy eszelekvési képességen kívül főleg a közgazdasági kérdések terén joggal várunk irányító tevékenységet.

Mint szakelőadók s a bizottságnak hivatalból tagjai közül jelen voltak: Dókus Gyula alispán, Thuránszky László főjegyző, Bernáth Aladár és Isépy Zoltán tb. főjegyzők, Görgey Géza, Mizsák József aljegyzők, dr. Szirmay István tiszti főügyész, Somogyi Bertalan tiszti alügyész, Pintér István árvászéki elnök, dr. Löcherer Lőrinc tiszti főorvos. — Az állami hivatalok főnökei közül: Eiserth István kir. ügyész, Eischenmann Oszkár kir. pénzügyigazgató, Beregszászy István kir. tanfelügyelő, Hönseh Dezső műszaki tanácsos, kir. államépítészeti hivatalfőnök.

A választott tagok közül ott voltak: gróf Andrassy Sándor, Fejes István, Lehoczky Endre, gróf Mailáth József, dr. Molnár Béla, Nagy Barna, Nemthy József, báró Sennyey Miklós és gróf Széchenyi Ernő.

Az ülés megnyitása előtt az illusztris testületnek a vármegyeház nagytermében egybegyűlt tagjai szívélyesen üdvözölték egymást az új esztendőben való első találkozás alkalmából, majd a terembe lépő főispánt fogadták éljenzéssel.

Az ülés megnyitása.

Meczner Gyula főispán elnöki székét elfoglalva, mielőtt a tárgysorozat szerinti hivatalos ügyeket vétele volna tárgyalás alá, szívélyes szavakkal üdvözli a bizottságban ez uttal először jelenlevő Széchenyi Ernő grófot s kéri őt, hogy ismert tevékenységével és nagy munkatársi szerepével vegyen részt a bizottság munkálkodásában, mely a közzjóra irányul. (Eljenzés!) Közli továbbá elnök főispán a bizottsággal, hogy gróf Mailáth Józsefet, a bizottságnak egyik régi érdemes tagját a királyi valóságos belső titkos tanácsossá nevezte ki. Szívélyesen üdvözli a jelenlevő gr. Mailáth Józsefet s indítványozza, hogy e magas kitüntetés feltételei örömeinek a bizottság jegyzőkönyvében is adjon kifejezést s erről a kitüntetést főurat jegyzőkönyvi kivonat megküldésével értesítse. (Helyeslés és nagy éljenzés.)

Választások.

A közigazgatási bizottság kebeléből alakítandó bizottságok megválasztását rendeli el az elnök főispán s minthogy ezen választások névszerinti szavazás útján történnek, főispán kinevezte a szavazatszedő küldöttség elnökét, tagjait és jegyzőjét. — A bizottsági tagok leadták szavazólapjaikat s míg ez tartott, addig elnök főispán felolvastatta az

alispáni jelentést,

mely különösen érdekelheti most vármegyénk közönségét, mert abból közigazgatásunk állapotának s általában közviszonyainknak hü képe tárul elénk. — A közbiztonság és közrendészet ügyéről alispán részletes előterjesztést nem tehetett, mert az illetékes csendőrküldetés parancsnokság vonatkozó jelentése eddig nem érkezett be. Tüzvész 7 helyen fordult elő, Amerikába 564 egyén vándorolt ki, onnan 85 tért vissza. Utlevél iránti kérelem december hó folyamán 554, az egész 1908. éven át 2815 érkezett be s ugyanennyi utlevél adatott ki. — Sátoraljaujhely város területén nem kedvezők a közbiztonsági állapotok; itt az utóbbi időkben számos betörés és lopás fordult elő s több ízben lövésekkel is fordultak a betörők az őket üldöző rendőrség ellen. — Adóösszeírásai és az 1909. évi felsorozási előmunkálatok meggyeztette folyamatban vannak. — December hó 16-án Sátoraljaujhelyben és Homonnán katonai utóállítások tartottak, melyeken 32 hadköteles soroztatott be. — Mezőgazdasági munkálatok szünetelnek. Az őszi vetések az alvidéki járásokban több helyütt

ki sem keltek, a felvidéken azonban nagyon jó hatással van rájuk a magas hótakaró. — A borkereskedelem terén nagyobb üzletek nem köttettek, a szüretből nyert készlet a pincékben fekszik. Kisebb birtokokosok 46—60 koronájával adják boraikat gönci hordóknak. — Allatgyógyászat nem kielégítő; járványok több helyen léptek fel. — Tanügynél fontosabb mozzanat nincs, — a varannói járás több helyen miatt az iskolákat ideiglenesen bezáratták. — Alispáni iktatóba dec. folyamán összesen 2688 ügydarab érkezett be, valamennyi hátralék nélkül feldolgoztatott. A járásokban sincs hátralék.

Alispán jelentését a bizottság tudomásul vette.

Kihirdette ezután Meczner Gyula főispán a választások eredményét, a melyet lapunk jövő számában fogunk közölni.

A megválasztott albizottsági tagok valamennyien jelenlevén, elnök főispán kezébe nyomban le is tették a hivatalos esküt.

Targysorozat folytatásaként következett a

főjegyző jelentése.

Szőlőse község határánál a Bodrog folyó egyik kanyarulatánál oly veszedelmes partmosásokat idéz elő, hogy ezek a községbeli gazdák földjén kívül már a nagy vasuti hidat is veszélyeztetik. A kormány 4267 kor. államsegélyt ad a partvédelmi munkálatokra, a többi hozzájárulási összeget aránylagos százalék szerint a MÁV. és a község közt osztotta meg alispán, kinek határozata ellen a földmivelési kormány képviselőjében felelősséggel élt a képviselőnk hivatal, mely felelősséggel azonban a bizottság elutasított.

Aljegyzők jelentései.

Goldman Mór erdőbényei anyakönyvvezető helyett az ottani izr. hitközség Gondos Mór választotta meg. Minthogy törvény szerint a hitközségi anyakönyvesi állás a rabbiától el nem választható, a bizottság a választást nem hagyta jóvá s az iratok kiadásával felhívja a tokaji főszolgabíró, hogy a hitközséget 3 hó alatt rabbi kiegészítéssel bíró anyakönyvvezető választására utasítsa. — Hasonló eset van Tarcalon is. — Kivétel nélküli engedélyért 46 ifju folyamodott, kérvényeik pártolással terjesztettek fel. — Sátoraljaujhely város rendőrkapitányát felhívják, hogy a bizottság határozatainak az eddigénél nagyobb pontossággal tegyen eleget. — Szerencsi főszolgabíró a tiszalucsi csendőrség legénységét lovas-csendőrséggel kéri kicseréltetni Pártoló felterjesztést tesz a bizottság a belügyminiszterhez, minthogy nevezett község határában s a csendőrség kerületében a bűnesetek száma igen elszaporodott.

Jóváhagyott a bizottság több állami iskolai s óvodai számadást, ezek közt 1170 kor. 55 fill. pénztári felelősséggel a nagymihályi állami iskoláét. Sátoraljaujhelyben 563 kor. pénztári felelősséggel zárult a számadási év. — Sok helyen nagymérvű tandíjhátralék levén kint, a bizottság körrendeletileg utasítja a főszolgabírót, hogy az állami tanintézetek követeléseit erőlyesen hajtsák be.

Tiszti főügyész.

Dr. Szirmay István előadja, hogy Steiner Chaim külföldi illetőségű egyéntől Tokaj város képviselőtestülete megtagadta a községi kötelekbe való felvételt. Steiner ez ellen felelősséget, de eredménytelenül, mert a bizottság jóváhagyta az I. foku határozatot. — Klein Jakab nevű, állítólag szomori lakost in Wien valami kimondhatatlan nevű intézetben gyógyítottak. (Dr. Szirmay is alig tudta elolvasni. A kuruc nyelve nem forog a német szóra.) Ebből folyólag Szomotor község ellen ex Wien 1242 koronát követelnek. A bizottság megtagadta az összeg behajtását s értesíti Wien, hogy a végrehajtást megtagadó határozat ellen a m. kir. közigazgatási bíróságnál panasszal élhet. — Fuchs Mór, Kopesai András, Reisman Herman iskolai adó ellen benyújtott felelősséggel elutasítottak.

Wechsler Soma elmozdított varannói rabbi ügyében a bizottság végrehajtani rendelte a választott bíróság ama határozatát, mely szerint nevezettnek havonta 80 korona díjat tartozik a hitközség fizetnie. — Főszolgabíró utasított jelzett összegnek a hitközség elleni behajtására. — Uhrin Mihály mezőőr dr. Ferenczy Elek kertjéből egy zsák almát emelt el. A mezőőrt ezért a főszolgabíró 20 koronára ítélte. Uhrin sokalta a bírságot s felelősséget. A bizottság 50 korona pénzbüntetést rótt reá s utasította a főszolgabírót, hogy a jeles mezőőr ellen indítsa meg a fegyelmi eljárást is. — Arankairás elhanyagolása miatt Grósz Mór és Terényi Henrik tállyai lakosokat 50—50 koronára büntették. — Jóváhagyta a bizottság a méhesfalvai körjegyzőség községeinek, továbbá Cziróka, Szerencs és Tokaj községeknél legelő rendtartásait.

Somogyi Bertalan tiszti alügyész referenciája alapján több gyógydíjat behajthatatlanság címén töröltek.

Árvaszék ügyei.

Pintér István árvaszéki elnök jelentése szerint az árvaszékhez 1908. év folyamán 37.382 ügydarab érkezett be, melyből csak 74 maradt az év végén hátralékban.

Gyámság alatt állott Zemplén vármegyében december 31-én 32.323 s gondnokság alatt 10.412 egyén. — Sátoraljaujhely város árvaszékéhez 2474 ügydarab érkezett, melyek hátralék nélkül fel lettek dolgozva. Városunk területén 1498 kiskorú és 75 gondnokolt felett gyakorol az árvaszék felügyeletet.

Tiszti főorvos

jelentése szerint a közegészségügy állapota az előző havihoz mérten javult. A vörheny és hasihagymáz helyenkint járványszerűleg léptek ugyan fel, de nagyobb pusztítást nem vittek végbe. A kellő óvintézkedések megtörténtek. Rendőri hullavizsgálat volt 4. Bolyban egy férfi felkötötte magát.

Pro Calabria.

Mielőtt az állami hivatalok főnökei tették volna meg jelentéseiket, Meczner Gyula főispán előadja, hogy a kormányelnök megbízta a vármegyei főispánjait, miszerint az olaszországi földrengés által végső nyomorba döntött lakosság részére in-

dítsák meg a segélyakciót. Kéri a bizottság intézkedését. Többen szólottak a tárgyhoz. Lehoczky Endre, gr. Mailáth József, Fejes István, majd újból Meczner Gyula s gr. Széchenyi Ernő, ki ez alkalommal szűzbeszédét mondotta el a bizottságban. — Gróf Mailáth a központból kiindulólá mulatságok rendezését, esetleg magasabb színvonalon álló művész-előadások rendezését kívánja s ezek jövedelméből nagy összeget vél a jótékony célra befolytani. Meczner Gyula főispán arra kérte a vármegye nagybirtokosait, hogy ők járjanak elől jó példával az adakozás terén. Ugyanilyen értelemben szólalt fel Fejes István is, aki nem tartja alkalomszerűnek a mulatságok rendezését, mert ezt a sablonos eljárást, mely a jótékony célra keveset hoz, már régen ismerjük. Kéri hogy a kormány által hivatalból megbízott főispán elnökelete alatt segélybizottság alakíttassék, mely kiterjessze működését minden köztisztviselő útján a legkisebb községre is. A bizottság úgy határozott, hogy a főispán elnökelete alatt megalakuló segélybizottságnak tagja lesz a közigazgatási bizottság minden tagja, a vidéki tekintélyesebb egyéneket pedig az alispánnal egyetértőleg fogja a főispán az akcióban való részvételre felkérni.

Kir. ügyész

jelentése szerint rablétszám a kir. törvényszék fogházában dec. 31-én 364, ebből elítélt 353, felebezző 6, vizsgálati fogoly 5. Halálozás dec. hóban nem volt, élelmezés ellen panasz nem emeltett. — A fogolylétszám legmagasabb volt 1908. évfolyamán május 22-én 540, legalacsonyabb febr. 1-én 240. Feltételeken szabadságot adott 55, királyi kegyelmet nyert 15, szökés 4 fordult elő, ezek közül 3 megkerült, fegyelmi büntetést 34 esetben kellett alkalmazni rabok s 13 esetben fogházőrök ellen. A fogházban mindössze 3 haláleset fordult elő az éven át, az uralkodó példás rend és fegyelem s az elért kiváló anyagi eredmények tekintetében Schweitzer János kir. fogházfelügyelőnek van országnépszerűsége. (Éljenzés.) Évi jelentéséből kiemeli a kir. ügyész, hogy a fogházban letartóztatottak az 1908. évfolyamán 71,100 munkanapon dolgozva a sátoraljajhelyi szőlőhegyeken, munkájuk után az államkincstárnak 26,698 kor. 14 fillér tiszta jövedelme volt, a munkás rabok keresménye pedig 14,220 koronát tett ki.

Meczner Gyula főispán meleg elismerő szavakkal nyilatkozik Eiserth István kir. ügyész nagy tevékenységéről, kinek az itteni szőlőrekonstrukció terén maradandó érdemei vannak. Eiserth István megköszönte az elismerést, de elhárította azt magától s kérte fenntartani a pártatlan szorgalmu fogházfelügyelő részére, kit a bizottság jóindulatába méltólag ajánlhat. — Meczner Gyula főispán szép szavakkal méltatta Schweitzer János kir. fogházfelügyelő érdemeit s indítványozta, hogy e vas szorgalmu embert méltán megillető kitüntetés vagy előléptetés ügyében tegyen a bizottság felterjesztést az igazságügy-miniszterhez.

Adóügy.

Eisenmann Oszkár kir. pénzügyigazgató jelenti, hogy az államkincstár követelése Zemplén vármegyében 1908. december hó végével egyenes adókban 3.484,453 kor. 80 fillért tett ki. Erre befizetett ugyan e hó végéig 2.754,895 kor. 29 fillér, hátralék az év végén 729,558 kor. 51 fillér. Haddijban 60,700 kor. a hátralék: bélyeg és jogilletékben 114,686 kor. 10 fillér, közvetett adókban 946,444 kor. 71 fillér folyt be dec. hó folyamán. Az adóhátralék a múlt évihez képest 50,000 koronával csökkent. Megrovancsolt a kir. pénzügyigazgató több kir. adóhivatalt, mindenütt meg volt a tapasztalt kezelési renddel elégedve. — A kir. pénzügy-

igazgatóságához 1908. év folyamán 70,971 ügydarab érkezett be, ebből elintéztést nyert 70,046, a hátralék tehát csak 925, mely feldolgozás alatt áll. — Jelentését a bizottság helyesléssel vette tudomásul s megéljenzte a pénzügyigazgatót. Helyt adott a bizottság a kir. pénzügyigazgató valamennyi előterjesztésének, melyek adók törlesztésére vagy leírására vonatkoztak.

Tanügy.

Beregszász István kir. tanfelügyelő iskolalátogatásairól tesz jelentést; a tapasztalt eredmény legtöbb helyütt kielégítő, ahol pedig a törvény követelményeinek mindenben meg nem felelt volna, ott a tanító nyugdíjazása, vagy kényszernyugdíjazása iránt intézkedett. A kir. tanfelügyelői hivatalhoz 1908-ik éven 12,762 ügydarab érkezett be, mely 87 kivételével feldolgoztattak. — Előterjeszt több felekezeti tanító fizetési kiegészítő és korpótléki államségélye iránti kérvényt, melyeket a bizottság pártolással terjeszt fel a közoktatásügyi kormányhoz.

Államépitészet.

Hönsch Dezső kir. műszaki tanácsos jelentése szerint közlekedési akadályok eddig nem fordultak elő, utak és utánpótlások jókarban vannak. — Utak kiépítése a téli hidegek miatt abban hagyatott, azonban a cigánd-karádi uton a fedanyag kiszállítása részben most is folyik. A sárospataki Bodrod hid építését a Schlick vasöntőde és Gregersen budapesti vállalkozó cég kapta meg 322,507 koronáért. — A kir. államépitészeti hivatalhoz 1908. évfolyamán beérkezett 6086 ügydarab, melyek alig számbavehető hátralékkal mind feldolgoztattak.

Az érdekes ülés elnöklő főispán megéljenzésével d. u. fél 1 órakor nyert befejezést.

Társasvacsora

Dr. Fried Lajos orszg. képviselő tiszteletére.

— jan. 11.

Abból az alkalomból, hogy dr. Fried Lajos sátoraljajhelyi ügyvéd, a munkácsi kerület orszg. képviselője, a sátoraljajhelyi „Függetlenségi Kör” alelnöke Sátoraljajhelyből távozva Budapestre költözik: Kincsesy Péter a sátoraljajhelyi „Függetlenségi Kör” elnöke felhívást bocsátott ki a közönséghez egy, a vármegyháza nagytermében megtartandó társasvacsorán való részvételre, melyen dr. Fried Lajos tiszteletű, barátai s ismerősei a távozótól bucsut vehessenek.

Ez a társasvacsora folyó hó 9-én, szombaton este zajlott le a vármegyháza nagytermében, ahol impozáns számban jelentek meg dr. Fried Lajos tiszteletű s barátai képviselven városunk társadalmának minden rétegét, melyekben a távozó ügyvédet mindenütt osztatlan szeretet és nagyrabecsülés vette körül.

A társasvacsorán szépen lelt kifejezésre a dr. Fried Lajost környező osztatlan ragaszkodás és szeretet már a megjelentek nagy számában is. A vármegyház nagyterme kicsinynek befogadására úgy, hogy a jelen voltak egy része kiszorult a főispáni kisterembe is.

Este 8 órakor jelent meg a díszes vendégkoszoruban Meczner Gyula főispán, akit a terembe lépésekor a jelen voltak zajos éljenzéssel üdvözölték. Kijutott a szíves és lelkes óvációból a főispánunkkal együtt megjelent Meczner Béla háromszékvármegyei főispánok is, kit szintén spontán éljenzéssel fogadtak.

A nagyteremben elhelyezett asztalok körül foglaltak azután helyet a megjelentek. A főasztal közepében dr. Fried Lajos ült, jobbján Meczner Béla háromszékvármegyei, balján Meczner Gyula zempléni főispánal.

Azután következett a megjelent díszes vendégsereg városunk előkelő közönsége köréből, kiknek sorában többek között ott voltak: Dókus Gyula kamarás-alispán, Matolai Etele nyug. alispán, Ambrózy Nándor ügyvédi kamarai alelnök, dr. Buza Barna orszg. képviselő, Fornszek Béla törvényszéki elnök, Keresztessy Lajos, Képes Gyula táblabírák, Thuránszky László vm. főjegyző, Lengyel Manó nyug. ezredes, K. Kun Frigyes takarékpénztári igazgató, Eiserth István kir. ügyész, dr. Szirmay István vm. főügyész s elsoroltakon kívül a körülbelül százötven tagu vendégsereg.

Kezdetét vevén a vacsora, annak második fogásánál először Kincsesy Péter emelkedett szólásra, aki megköszönve a vendégek megjelenését szép szavakban bucsuztatta el dr. Fried Lajost, mint elnöktársát. Azután Matolai Etele, mint a függetlenségi párt régi tagja emelte poharát a távozó dr. Friedre.

Ambrózy Nándor kamarai alelnök az ügyvédi kamara részéről bucsuzott ünnepelettől, mint az ügyvédi kar kiváló, oszlopos tagjától. Majd dr. Buza Barna mondott tartalmas felköszöntőt dr. Friedre, kifejezve, hogy mikor valaki más városba távozik, azért teszi, hogy mivel megszédte magát: más városban költse el. Dr. Frieddel szemben ez nem áll. Szegényen távozik innen. Buza e körülményt annak tudja be, hogy a papírpénzek egyik oldalán német felírás van. Fried majd akkor fog meggagdagodni, ha eljön az idő, mikor mindkét oldalán magyar felírást fog mutatni a bankó. Majd visszapillantva a mult időkre, melyekben dr. Fried támogatásban annyiszor volt része, hálásan emeli ki, hogy dr. Friednek nagyon sokat köszönhet s az ő emelkedéséhez Fried adott szárnyakat.

Buza Barna beszédének elhangzása után általános figyelem között dr. Fried Lajos emelkedett szólásra. Elmondta, hogy választó kerülete, ügyvédi irodája egymástól távolos helyeken lévén, nem tud megfelelni azoknak a feladatoknak, melyeknek teljesítését elvállalta, mert munkaideje nagyrésztét utazásokban tölti el. Ez érlelte meg benne azt a tudatot, hogy e szívéhez nőtt helyről Budapestre távozik. Megható szavakban fordul Meczner Gyulához, s mind azokhoz, akik ellen talán vétett valamit akaratlan kívül, hogy úgy ő, mint azok bocsássanak meg neki.

Eiserth István kir. ügyész mondotta a következő toasztot. Felemlíti, hogy sokszor találkozott Frieddel, a kiváló kriminálistával a zöld asztalnál, mint ellenféllel, de mindig gavalérosan viselkedtek egymással szemben, mint uri bajvivókhoz illő. Éltette dr. Fried Lajost.

Meczner Gyula főispán emelkedett ezután szólásra. Mint nagy perzekutorról emlékszik meg Friedről, ki őt is, bár erősen meg van hülve — felszólalásra kényszerítette. Kijelenti, hogy a tőle kért bocsánatot készséggel megadja, bár nem tudja, miért és mit kell megbocsátania. Dr. Fried Lajos ügyvédje és jó barátja, (Ügyvéd és jó barát!?) szól közbe dr. Szirmay István) kívül adja ég, hogy a jövőben is egy célért harcoljanak. Dr. Fried Lajos még akkor is, mikor politikai differenciák voltak közöttük — kifejezést adott iránta való nagyrabecsülésének, ragaszkodásának, mit most is elismer. Éltette dr. Fried Lajost.

Meczner Béla főispán toasztjában kifejezést ad annak, hogy ő leginkább érezhet együtt a távozó Frieddel, mert ő is csak nemrég vett e helytől bucsut. Utal arra, hogy a férfinak minden bajában támasza, osztályosa s vigasztalója a hü nő: poharat emel tehát dr. Fried Lajos feleségére.

Azután Dókus Gyula említette fel szép szavakba foglalt felköszöntőjében, hogy mikor valaki eltávozik egy helyről, bucsut mond: akkor először szomszédaitól, ismerőseitől, jóbarátaitól bucsuzik el, hogy azután

édes anyját ölelhesse keblére, kinek legvégül mond Istenhozzádot. Így ő is most vesz bucsut a vármegye közönsége nevében dr. Friedtől, kinek kívánja, hogy új otthonában áldja meg az Isten mind a két kezével.

Nagyon szép, humoros felköszöntőt mondott még dr. Szirmay István, majd dr. Goldberger Izidor, dr. Reichard Salamon és Hericz Sándor.

A vacsorát, mely csak a késő éjjeli órákban ért véget, Kovács Károly vasuti vendégfőls úgy a pontos kiszolgálást, mint a felszolgált ételek jóságát illetve közmegelegedésre szervizolta. A vacsorán jelen volt vendégek egy szép est emlékével távoztak el a bucsubankettől, melynek folyamán dr. Fried Lajos mindvégig a legrokonszenvesebb s őszinte ünnepeletetés tárgya volt.

VÁRMEGYE ÉS VÁROS

(Közig. gyakornoki kinevezés. Meczner Gyula főispán Durcsinszky István ideiglenes díjtalan közig. gyakornokot ideiglenes díjas közig. gyakornokká kinevezte.)

(Képviseletestületi ülés. Sátoraljajhelyi rend. tan. város képviselőtestülete január hó 15-én délután 3 órakor rendkívüli közgyűlést tart. A közgyűlés tárgyai a következők: 1. Indítvány az olaszországi károsultak segélyezéséről. 2. Komendovics Agoston részére kiállított átírási engedély jóváhagyása. 3. Tanácsi javaslat térkép másolási díjakról. 4. Pénzügyi biz. javaslata a Korona vendéglő bérbeadásáról. 5. Ugyanaz a Korona kávéház bérbeadásáról. 6. A katolikus iskola kérvénye vízidíjak elengedése iránt. 7. A róm. kath. ispotály kérvénye vízidíjak elengedése iránt. 8. Bajza-utcai lakosok kérvénye villanylámpák szaporítása iránt. 9. P. ü. b. javaslata a Drugeth-utca világítása tárgyában. 10. Tanácsi javaslat Fortunyák Mihályné járdakövezési tartozás törlése tárgyában. 11. Tanácsi javaslat a Tökölly-utca bővezése tárgyában. 12. Gócs Antalné törlettszerzésről kiállított szerződés jóváhagyása. 13. P. ü. bizottság javaslata Führer Károly bérhátrálék elengedése iránti kérvénye tárgyában. 14. A szemétygyűjtő targonca beszerzése tárgyában. 15. A Fuchs Jenő szőlő vételárának kifizetési ügyében. 16. A rendőrlégénység korpótléka tárgyában. 17. A kertészlegény fizetés felemelése iránt. 18. Glatstein Mórné bérhátráléka törlése iránt. 19. Ronyvakerti város világítása tárgyában. 20. Dr. Hornyay Béla kamat követelése tárgyában. 21—23. Illetőségi ügyek. 24. Meczner Béla lemondása választott képviselőtestületi tagságáról. 25. Belügyminiszteri intézkedés a kerékpár adóról alkotott szabályrendelet tárgyában. 26. Pénzügyi biz. javaslata az ungvári siketnémák segélyezésére iránt. 28. Türr István szobora javára szolgáló gyűjtésről. 28. A m. földrajzi társulat kérvénye tárgyában. 29. Iszákosok részére felállítandó szanatorium tárgyában.)

(Adózók figyelmébe. Figyelmeztetjük azon adózókat, kiknek földvagy házbirtokát jelzálogilag bekebelezett adósság terheli, hogy általános jövedelmi pótdadót nem fizetnek, ha a folyó hó 31-ig, — mint a törvényben megállapított határidőig — tehervallomásukat beadják a város adóügyi osztályánál. A tehervallomás, melyet a városi adóhivatal díjtalanul szolgáltat ki a feleknek, minden rovatában pontosan kitöltve a jelzett határidőig nyújtandó be. Átvételéről kívánatra elismervényt is köteles adni a városi hatóság. Elkészen benyújtott tehervallomások már csak úgy vétetnek figyelembe az általános jövedelmi pótdadó leírásánál, ha a fél igazolási kérelemmel él a kir. pénzügyigazgatóságnál.)

(Helyreigazítás. Mult számunkban azt a hirt hoztuk, hogy a helyettes polgármester Gecsey Jenő

városi adóosztályt bizta meg az adó-
ügyosztály vezetésével. Amint hiva-
talosan értesülünk a városi adóügy-
osztály felügyeletével és vezetésével
Valkovszky Elek városi pénztár-
nok van megbizva, Gecei Jenő pe-
dig csakis egyik alosztály feletti fel-
ügyelettel lett megbizva.

HIREK.

— **Áthelyezés.** Isépy Andor alsó-
vezetkei és Fejes Ernő mármaros-
zigeti járásbíróknak a sátoraljai-
helyi kir. járásbíróvához való áthe-
lyeztetését a király megengedte.

— **Állami mértékhitelítő ki-
nevezés.** A kereskedelmi miniszter az
állami mértékhitelítő hivatalok szemé-
lyzeti létszámában kinevezte a IX.
fiz. osztályban mértékhitelítővé Ja-
cabs Ottót a sátoraljai helyi mérték-
hitelítő hivatalhoz.

— **Megbizás tankerületi főgaz-
gatónk részére.** A vallás- és közok-
tatásügyi miniszter az 1883. évi XXX.
t. c. alapján a tiszántúli ref. egyház-
kerület főhatósága alá tartozó szat-
márnémeti és mármaroszigeti főgim-
náziumok, továbbá a tiszai ág. h. ev.
egyházkerület főhatósága alá tartozó
eperjesi főgimnáziumnak a törvény
értelmében leendő meglátogatásával
és azokban az állami főfelügyelet
gyakorlásával az 1908/1909-ik tanévre
dr. Mazy Engelbert kassai tankerü-
leti kir. főigazgatót bizta meg.

— **A román. kath. egyháztanács és
iskolaszék** folyó évi január hó 10-én
Bessenyei István apátplebános elnöke-
lete alatt gyűlést tartott, melyen az
egyháztanács tagjai nagy számban
jelentek meg. Bessenyei István meg-
nyitva a gyűlést, tájékoztatta az egy-
háztanácsot a templom kibővítés elő-
munkálatairól, mely nehézségekkel
jár ugyan, mindamellett az építkezés
pár hó múlva kezdetét veszi; továbbá
mint a sátoraljai helyi román. kath.
elemi iskolák igazgatója, az új tan-
rend megállapítását is bejelentette az
iskolaszéknek. Elhatározta az egyháztanács,
hogy Eisenmann Oszkár kir.
pénzügyigazgatót — ki a debreceni
iskolának több éveken át világi el-
nöke volt — az egyház és iskolaszék
tagjává meghívja. Az iskola algond-
nokának lemondását az iskolaszék
tudomásul vette. A szabad stólara
vonatkozólag Bessenyei István fontos
és hívei között korszakot alkotó ki-
jelentéseket tett, mely alkalomból
az egyháztanács Bessenyei lelkes
óvációkban részesítette. Erről legkö-
zelebb hozunk részletes ismertetést.
Elintézték még a tanács több fonto-
sabb egyházi és iskolai ügyet s a
gyűlés az esti órákban elnököl Bessenyei István megjelzésével vé-
get ért.

— **Kögyűlések.** A „Bogrogközi
Tiszaszabályozó társulat” folyó évi
febr. hó 9-én gr. Mailáth József társ.
elnök elnöke alatt rendkívüli köz-
gyűlést tart. A rendkívüli közgyűlést
megelőzőleg reggel 9 órakor a vá-
lasztmány is ülést tart. — A „Zem-
pléni vármegyei Kaszinó” f. évi jan.
hó 24-én tartja Meczner Gyula a
kaszinó elnökének elnöklése mellett
évi rendes közgyűlését. — A „Szer-
encsi Társaskör” f. évi jan. hó 16-án
d. u. 5 órakor tartja meg rendes köz-
gyűlését a társaskör helyiségében.

— **Tea-zsúr.** Dókus Gyuláné a
szegény elhagyott lelene gyermekek
felségélyezésére január 16-án szom-
baton ismét tea-zsúrt rendez a vár-
megyeházán. Nem célunk ezen es-
télyeket bővebben ismertetni, hiszen
a mi közönségünk előtt a nemes cél
és Dókus Gyuláné igazi önzetlensége,
a melylyel ezen célt szolgálja nem
ismeretlenek. Azt felesleges talán
megemlítenünk, hogy ezen zsúrok
mindannyiszor a legszebb sikerrel
záródnak s reméljük, hogy a később
bár is a siker jegyében fognak le-
folyni, de mégis kötelességünk a köz-
önség figyelmébe ajánlani ezeket a
zsúrokat, mert hiszen a legszebb

emberbaráti kötelességünknek tesszük
ekkor eleget, a mikor a *züllött*
gyermekeket mentjük meg a társa-
dalom részére. Az áldozat, a mit ho-
zunk igazán csekély s éppen ezért
ha a közönség nem zárkózik el s
nagy számu megjelenésével az este-
lyek fényét és sikerét előmozdítja,
az eredmény nagy és magas lesz.
A zsúr d. u. 5 órakor kezdődik, be-
lépő díj 1 korona. Feljárt az alispáni
lépcsőházból.

— **A tüdővész pusztítása.** Az
ország központi statisztikai hivatal ki-
mutatása szerint hazánkban az 1908.
évi augusztus hó folyamán 4985 ál-
dozatot kívánt a tüdővész; ebből
Zemplén vármegyére 64 halálozás
esett.

— **Az adóreform javaslat ellen.**
Az Omke kerülete által a kezdemé-
nyezett és az iparoság hozzájárulá-
sával folyó hó 10-én az Ipartestület
székházában tartott tiltakozó gyűlés
nagy számu hallgatóság részvételével
folyt le. Schön Sándor az Omke el-
nöke megnyitván a gyűlést, bemu-
tatja a központ kiküldöttjét dr. Katona
Sándort az Omke titkárát és fölkéri
az adóreform törvényjavaslatának
ismertetését tárgyaló előadására. —
Rámutatott a törvényhozásban ural-
kodó kereskedelem és iparos ellenes
irányzatra, különösen pedig az adó-
reform javaslatra, mely legérzeke-
nyebben sújtja ez osztályokat. Ismer-
teti a nagyszabásu mozgalmat, melyet
az összes érdekképviseletek tá-
mogatásával az Omke vezet. Végre
fölkéri az értekezlet tagjait a moz-
galomhoz való csatlakozásra. A köz-
gyűlés magáévá téve előadó érvelését
a következő határozati javaslatot fo-
gadta el: 1. Tiltakozik a m. kir. p.
miniszter által a törvényhozás elé
terjesztett adójavaslatokban foglalt
az iparosok, kereskedők a városi la-
kosság érdekeit mélyen sértő rendelkezése-
k ellen. 2. Csatlakozik az
O. M. K. E. és rokon érdekek képvise-
letek indított magyaránny mozgal-
mához. 3. Résztvesz a Budapesten
január 17-én tartandó országos til-
takozó nagy gyűlésen. 4. Fölkéri a
kerület országgy. képviselőjét, hogy az
adójavaslat tárgyalása alkalmával az
ellen szavát a törvényhozásban fel-
emelni sziveskedjék. — Ezzel az ülés
véget ért.

— **Postarabliás.** A hozzánk közel
eső Abauzsadány és Eszkáros köz-
ségek közt gyalogposta közlekedik,
Feldmann Fáni személyében. Neve-
zett leányt e napokban a Hollóházá-
hoz közeles útvonalon egy ismeret-
len ember támadta meg. A táskát,
melyben pénzes levelek is szöktak
lenni, — már elrabolta volna, ha szerencsére
egy kocsis nem közeledik az uton,
a melynek zörejétől aztán a
merénylő megijedt és befutott az er-
dőbe. Szóval gyalogpostásnak lenni
sem irigylendő állás.

— **Nyugdíjasok nyugtáinak látta-
mozása.** A nyugdíjat élvezők nyug-
táikat az anyakönyvvezetővel és a
polgármesterrel is láttamoztatják. Ez
a kettős láttamozás felesleges, mivel
a belügyminiszternek 81418/895. sz.
rendelete értelmében rendezett taná-
csu városban elegendő, ha a nyug-
tákat a polgármester láttamozza.

— **Tűz Erdőhorvátiban.** Mint
tudósítónk írja: Erdőhorvátiban f. hó
7-én éjjel után 1 órakor kigyuladt
id. Soltész András istállója és csürje,
melyekben négy székér széna volt.
A tűz így jó talajra találván a sok
széna közt az egész csür leégett az
istállóval együtt, továbbá 400 drb.
dongafa és igen sok gazdasági esz-
köz és szerszám. A kár 1200 koronán
felül van. Biztosítva nem volt
semmi. Egy bádóg edénybe megta-
lálták másnap a tüzesóvat, melyet a
gyújtogató a szénába elhelyezett. A
csendőrség nyomozza a gyújtogatót.

— **Pénzügyi segédítőkari állás.**
A sátoraljai helyi pénzügyigazgató
pályázatot tett közé egy 2200 kor.
fizetéssel, 400 kor. pótlékkal s 800

kor. lakbérrel javadalmazott pénzügyi
segédítőkari állásra. Határidő 2 hét.

— **Köszönetnyilvánítás.** Az új-
szomotori isk. könyvtár javára 1908.
decz. 27-én Ujszomotoron az iskolás
gyermekek által előadott karácsonyi
pásztorjáték alkalmával az ifjusági
könyvtárra a következők adakoztak:
Bernáth Béla, Hudák Ádám, Lehoczky
Miklós, Szécs Béla, N. N. 5—5 kor.,
Kolivoska József, Varannói vadász-
társulat 4—4 kor., Ruzsicska Karola,
Strassel Antal, Ureczky Sándor,
Weinberger Ferenc, 3—3 kor., Benkő
Bertalan, Biel József, Tejesák János,
Kaufmann Simon, Klausner Emil,
Krauze Manó, Lehoczky István, Ma-
tusesák Jánosné, Matuskevits Róbert,
Nigrényi N., Roncskevits Viktória,
Siskovits László, Zselvay Bogdán
2—2 kor., Klema Antal, Kőhalmi
József, Kurimszky János, Lebovics
Aladár, Orosz István, Vokán Ernő,
Zaborovszky Kornél 1—1 koronát. —
Mely nagybecsü adományokért hálás
köszönetüket fejezik ki az isk. ifjuság
nevében Szémann János r. k. plebá-
nos és Hadvabny Gyula tanító.

— **Eljegyzések.** Wagner Ignác
sátoraljai helyi lisztkereskedő elje-
gyezte Grün Zsenikét Szürnyegről. —
Weinberger Árpád eljegyezte f. hó
12-én Lefkovics Jakab városi kép-
viselőtestületi tag leányát, Szidikét.

— **Tűzeset Sátoraljai helyben.**
Folyó hó 10-én éjjel tüziláma verte
fel a Rákóczi-utca lakosait. Neumann
Adolfné és társa ruhakereskedő cég
boltja gyuladt ki eddig ki nem derít-
hető okból. A tüzoltóság buzgó fá-
radozása dacára is nagy a kár, mivel
a raktári áruk nagy része elégett,
mire a tüzet lokalizálták.

— **Város, amelynek nincs pót-
adója!** Ez a csoda város nincs is
oly messze tőlünk. A szepességi Igló
az. A város ezidei költségvetése sze-
rint többletbevételeként 66540 korona
mutatkozik. Bizony kevés város van
Magyarországon, melynek pénzügyi
állása olyan jól állanak, mint Iglónak.

— **Kurucestély.** A szerencsi áll.
elemi iskola f. évi január hó 17-én
az állami iskola dísztermében igen
szép és hazafias műsorból álló kuruc-
estélyt rendez. Kezdeté d. u. 4 óra-
kor. Belépti-díj személyenként 2 kor.

— **Megvételre keresem Adalékok**
Zemplén vármegye Történetéből I—V.
évfolyamát, akár bekötve, akár füze-
tekben. Esetleg egyes füzeteket is
ezen évfolyamokból. Lövy Adolf
könyvkereskedő Sátoraljai helyben.

— **Bérbeadó** a Wekerle-téren
egy elegáns utcai garzon lakás ál-
tánnyal, előszobával, villany és víz-
vezetékekkel. Cim a kiadóhivatalban.

— **Eladó lámpa.** Egy szalonba
való álló lámpa majolika díszítéssel
jutányos árért eladó. — Cim a kiadó-
hivatalban.

Szamárköhögés

könnyen elmúlik a SCOTT-féle Emul-
sio használata folytán. Orvosok, bábák
és szülők bizonyították ezt ezer és ezer
levélben.

A SCOTT-féle Emulsió



Az Emulsió
vásárlásánál a
SCOTT-féle
módszer védje-
gyét — a halászt
— kérjük figye-
lembe venni.

segít azért, mert elsőrangú
alkatrészei és az eredeti
SCOTT-féle eljárás kiváló
szerré teszik, sőt tápereje is
elsőrangú. — Már az első
adagtól csodálatosan javul
az általános egészség.

Egy eredeti üveg ára 2 K. 50 f.
Kapható minden gyógyszerárban.

— **Az élet kellemességeihez ren-
desen nem számítják a gyógyszer-
eket, a „Scott-féle Emulsió”-t azon-**

ban mégis csak oda kellene beso-
rozni, ha tekintetbe vesszük, hogy
mennyi bánatot és könyvet tüntet el
a gyermekszobákból. A „Scott-féle
Emulsió” nemcsak gyógyít mindent,
aminek gyógyítására a csukamájolaj
képes, hanem még többet és emellett
a visszatetsző izzól és szagtól telje-
sen mentes, mely a gyermekeknek
oly gyakran kellemetlen percekét és
zavarokat okoz. A „Scott-féle Emul-
sio” kapható a gyógyszerárakban.

Báli selyem

60 kr.-tól 1 korona 20 fillértől méter-
ként, legutolsó újdonság. Frankó
és már megvámolva házhoz szállítatik. —
Gazdag mintaválaszték postafordultával.

HENNEBERG selyemgyáros Zürich.

FARSANG.

A miskolczi fillér-bál.

— jan. 13.

„A bálók kimentek már a divat-
ból!” Ezt a kijelentést halljuk lép-
ten-nyomon. A leányos családok s a
táncosok is bizonyos előszeretettel
vonzódnak ma már a picknickes és
bálók vidám, fesztelen levegőjéhez.

Az általános nézetek alól is le-
hetnek azonban kivételek! Ilyen erős
kivétel az az országos hírű bál, a
melyet a miskolczi ref. fillér egyet-
lekes, áldozatkész és ünnepelelt elnök-
nöje: özv. báji Patay Gyuláné szü-
letett: Szathmáry Király Anna szo-
kott rendezni Miskolcon.

Mintegy tíz vármegye: Borsod,
Zemplén, Gömör, Abauj, Szabolcs,
Bihar, Ung és Bereg szépségei s tán-
cosai adnak egymásnak találkozó-
zatot a három napos bálon, hol az
elnök és bájos leányai részéről
olyan elragadóan kedves fogadtatás-
ban részesülnek, hogy ennek hatása
alatt már a gyülekezés idején úgy
érzi magát mindenki, mintha egy
előkelő, de felette kedves család házi
bájlján volna, ahol nincs semmi ce-
remónia!

De nem is kell ám ehez a bálhoz
reklám! Nyolc év előtt kis hógolyó-
ból óriási lavinává nőtt ki, amely az
évek emelkedésével a távolabbi me-
gyék közül is besodor egy-kettőt
ebbe a kedves forgatagba, honnan
jókédvően, felejtethetetlen emlékekkel
kerülnek haza — az otthonba!

Érdekesnek tartom felemlíteni,
hogy az elnök egész lisztját őrzi
azoknak a leveleknek, amelyekben
a szomszédos megyék leányos mamái
már most a következő évek fillér-
bájliról kérdezősködnének, mert leányai-
kat csakis ott kívánának bemutatni.

Zemplén vármegye az idén is
nagy számban vett részt a bálon. —
Ott voltak: Meczner Iona leányával
Barthos Vilmával és Lakatos Len-
kével, özv. Puttyné született Hoyos
Mici grófné és leánya Mici, Kossuth
Lajos és leánya Marianne, Molnár
Béla neje és leánya Erzsike, Oláh
Gyuláné és Lilly leánya, Berzeviczy
Béla, Ambrózy Ágoston, Füzesséry
Zoltán, Tamás és Sándor, Bajusz
Zoltán, Mattyasovszky Kálmán, Gör-
gey Géza, Isépy Tihamér, Bencsik
Béla, Kossuth Pál, Spillenber Béla,
Harsányi Gyula, Potoczky Kálmán,
Piller, Balogh, Orincsay hadnagyok
és mások. b.

A sátoraljai helyi kereskedő if-
jak táncmulatsága. A sátoraljai helyi
kereskedő ifjak cabaréval egybekö-
tött jótékonyoelü táncmulatsága, mely

Dókus Gyula kamarás alispán s neje védnöksége alatt Éhlert Gyula, Grünbaum Simon, Haas Fülöp, Kincsesy Péter, Schön Sándor és Zinner Adolf díszelnöksége mellett lesz rendezve: folyó hó 23-án fog lefolyni a városi színházban. A földszinti s első emeleti páholyok ára 12, az erkély páholyoké 15 korona. Személyjegy 3 korona. A sikeresnek ígérkező mulatságra a vigalmi bizottság már szétküldötte a meghívókat. Akik meghívót tévedésből nem kaptak volna: forduljanak a vigalmi bizottság titkárához Engel Fülöphöz (Deutsch könyvkereskedés.) A mulatság iránt, melyen művészek s műkedvelők megjelentészerű kabaretet rendeznek: általános érdeklődés nyilvánul meg. A mulatság élén a rendezőség díszes gárdája áll. A táncmulatságra jegyek előre válthatók Szegő Sándor és Kerekes Pál urak üzletében.

Az ipartestület bálja. A sátoraljaujhelyi ipartestület bálja folyó hó 16-án fog lefolyni a városi színházban. A bál jövedelme jótékony célt szolgál, amennyiben szegény iparosok felségelyezésére fog fordítani. Aból, hogy a jegyek nagyrésze már elfogyott — következtetni lehet, hogy az ipartestületi bál széleskörű érdeklődéstől kísérve és a zajos erkölcsi és anyagi siker jegyében fog lefolyni. Kezdeté este 8 órakor. Személyjegy 2, családjegy 5 korona. Az erkélypáholly 10, a földszinti 8, az első emeleti 6 s a másodemeleti 3 korona árért váltható meg. A bál rendezése, élén az elnökséggel s előljárással buzgó serénykedik, hogy e mulatság sikere is teljes legyen, mint az előző években rendezett ipartestületi bálóké.

IRODALOM.

Knopfler Sándor nyug. tanító, lapunk rézi munkatársa az „Izr, Tanügyi Ertesítő” szerkesztősége megbízásából e lap januári számába „Visszaemlékezés a kongresszusra” címmel nagyterjedelmű ünnepi cikket irt abból az alkalomból, hogy 40 éve annak, hogy az 1868. évi december 14-ikétől 1869. évi febr. hó 23-ikéig Budapesten tartott első egyetemes zsidó kongresszus ülésezett. A szépen megírt tartalmas cikk írja, aki átélte azokat az időköt és az egyik országos izr. párt organumának rendes munkatársa is volt, sok érdekes dolgot mond el a kongresszusi választások és tárgyalásokról, a kongresszusi szereplőkről, a határozatokról, de különösen a tárgyalat tanügyi kérdésekről. Helyénvalónak találjuk a cikknek bevezető részéből azokat a hangulatos sorokat idézni, melyekben a jeles cikkíró a mai helyzetre is kiterjeszkedik, tekintettel a neológ zsidóságnak azon kívánságára, hogy egy újabb kongresszusra a felbontott egységet helyre kívánja hozni. Lehetetlen, írja Knopfler Sándor, hogy a kongresszusra való visszaemlékezés meg ne töltse keblünket mély érzésekkel! Hisz Eötvös, halhatatlan miniszterünk, a kongresszust az 1867. XVII. törvényekkel szentesítést nyert emancipáció teljes keresztültelével, önkormányzatnak szabályozása érdekében hitta össze, hogy hitfelekezetünk is épen oly szabad, önálló és autonóm testületet alkotthasson, mint a keresztény autonóm egyházak. — A kongresszushoz fűzött remények azért, hogy költői kifejezéssel éljék, lelkiünknek mintegy édes ifju álmait képezték. De e reményeink nem valósultak meg. „Rég eltűntek, foszlottak, mint kőd a szárnyain.” A kongresszusnak nem volt meg a kívánt eredménye, s most, negyven évvel az első kongresszus után, midőn arról van szó, hogy a magyar zsidóság különböző pártjai vallásügyi irányuk fenntartásával kezdet fogjanak egymással autonómiáik kivívá-

sára, hogy legalább az állammal szemben egységes testé tünjenek fel; most, mondok, azon fokán vagyunk a kiábrándulásnak, mikor az ügyefogyottak egymás ellen támadnak, hogy megbosszulják nyomorúságukat. Az általános desperáció keresi, hogy kit, vagy kiket vádoljon, kit tegyen felelőssé a mult állítólagos bűneiért. Neológok és orthodoxok, úgy mint negyven évvel ezelőtt, most is szemrehányásokkal halmozzák el egymást, mintha azzal segítene a bajon, ha bűnbakot keresünk, ha szidalmazhatjuk, gyalázzhatjuk egymást. Ez, fájdalom! hatalmas fegyver azok kezében, kik szüntelen elakarják hitet a világgal, hogy mi ér tlenek, képtelenek vagyunk saját ügyeink autonómikus rendezésére. Ha a mostani szomorú időben sok remény elhal is, ne aggódjanak, ne halmozzuk el egymást szemrehányásokkal, ne keressünk bűnbakot, ne hagyjuk kiapadni a remény forrását: a bizalmat. Istenbe vetett bizalommal reméljük, hogy nemskóra mi is elmondhatjuk: borura derű. Isten segítségével kibontakozunk a mostani szomorú helyzetből. Szeretnem hinni: jönni fog egy jobb kor, melyben az igazság fog diadalmaskodni, melyben a magyar zsidóság különböző pártjainak jobbjai, a béke viruló ágával kezeikben közelednek egymáshoz, hogy ha immár nem egyesülhetünk minden tekintetben, legalább az állammal szemben és kifele egységes táborra tömörüljünk és egyesítve kardoskodhassunk jogaink mellett és sikeresen védekezhessünk az ellenünk intézett támadások ellen. Adja Isten, hogy legyen, hogy valóra váljék szívünk meleg, szent óhaja: népünk, községi életünk, művelődésünk emelése és felvirágoztatása Isten dicsőítésére, a haza és a béke javára.

Gróf Mailáth József vitairata. A londoni Polsue könyvkiadó cég érdekes füzetet adott ki. A füzetet Magyarország címere ékesíti, szerzője gr. Mailáth József, akit e napokban tüntetett ki öfelsége kegye a titkos tanácsosi méltósággal. A gróf ma legszorgalmasabb terjesztője a nemzetünk közjogi és politikai állására vonatkozó ismereteknek az angol publicisztikában. Ez a füzet bevezetésében nyíltan vallja célját: jónak ítéletet követel dolgainkról attól a nagy nemzetől, mely mindenha a szabadság és igazság barátja volt. Az angol közvélemény a magyarság legszomorubb korszakában, 1849-ben a mi részünkre állott és most is el fog fordulni azoktól, akik a hazugság és nemtelenség fegyvereivel akarják az ezeréves magyar államot kiküszöböltetni az államok sorából. Első cikke a tót kérdéstről szól (megjelent a Westminster Review július számában), a második a nemzetiségekről (Contemporary Review, augusztus), a negyedik hazánk és Horvátország kapcsolatáról (The Times). Külön foglalkozik a Scutus Viktor álnévű újságíróval, akinek igazmondását ugyancsak erős kritikával állítja pellengérré. — Így együtt, füzetbe gyűjtve ezek a tanulmányok, amelyek a szakavatott közjogász alaposágát egyesítik a hazafi lángoló lelkesedésével és a gy korlított író nyugalomával és előkelő stilművészetével, bizonyára nagy hatást fognak kelteni az angol közvéleményben. Az ilyen munka megéri szép nevet, ez valóban „A vindication of Hungary”, Magyarország védelme.

KÖZGAZDASÁG.

* Eladó borkészletek bejelentése. A Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesülete 3 év előtti bornyilvántartást rendszeresített. Az ott készített borkimutatók mintegy 10.000 példányban nyomtatva megküldetnek úgy a hazai, mint az ausztriai, németországi és svájci borkereskedőknek, szállodáknak, vendéglősöknek és az összes hazai és osztrák tiszti étkezdéknek. Azonkívül nevezett or-

szágok szaklapjaiban is hirdette lesz a nyilvántartott borkészlet s a hazai vendéglős szaklapokhoz mellékelteni fognak a kimutatókat. Ennek a nagyarányú reklámnak meg volt a hatása, mert úgy a bel, mint a külföld nagymértékben érdeklődött boraink iránt, ami nemcsak szavakban, de megrendelésekben is nyilvánult. Volt olyan termelő, ki 600 hl. adott el e réven. Mindezeket közbírré téve felkérjük t. szőlősgazdáinkat, hogy borkészletüket a hektoliterenkint fizetendő fél fillér bejelentési díj egyidejű beküldésével az Orsz. Egyesületnek legkésőbb folyó hó 28-ikéig bejelenteni sziveskedjenek. Bejelentési díj az összmenyiség első 200 hl-je után nem fizetendő; ezen felül minden megkezdett 200 hl. után 1 korona, 1000 hl-ig 4 korona, 5000 hl-ig 24 korona stb. fizetendő. — Tíz hl-en alóli készletek bejelentése nem fogadtatik el. Minden egyes szőlőbirtokos részéről a következő adatok beküldése szükséges: mily fajtából hány hl, mily színű, mily évráratu bor van. Külön-külön mi az ára hl-enként; mi a legkisebb eladó mennyiség hl-enként? Mely borvidékhez tartozik a szőlő, vasutállomás, hordóval adja-e a bort, vasúthoz fuvart ad-e? Végül a termelő neve, lakhelye, vasutállomása. Zemplénvármegyei Gazdasági Egyesület.

* Szőlészeti és borászati szakosztályi ülés. A Zemplénvármegyei Gazdasági Egyesület szőlészeti és borászati szakosztálya legközelebbi ülését folyó hó 15-én d. u. 2 órakor a vármegyeháza kistermében tartja meg.

Kossuth Ferencz levele!

Tek. Balázsovich Sándor gyógyszerész urnak Sepsiszentgyörgy.

„Csuzos bántalmaknál az „INDASZESZ” bedörzsölése jó hatásúnak mutatkozott. Kérem legyen szives nekem három üveggel küldeni.”

KOSSUTH FERENCZ.

Számos előkelőségek és orvosok igazolják, hogy a törvényesen védett szekelyhavasi

Indaszesz

gyógyfű sósborszesz

legjobb szernek bizonyult a test és izmok edzésére. Üdit és frissit. Megóvja a testet a hideg káros befolyástól. Massagehoz (gyuró, kenő-kura) felette ajánlatos. Leghatásosabb szer csuz. köszvény, rheuma, fejtápas, nátha, influenza, tüsszegetés és minden nemű meghűlésből eredő bajok ellen.

A szekelyhavasi „INDASZESZ” össze nem tévesztendő más sósborszesz készítményekkel, melyek egyszerű szeszkeverékek, holott az „INDASZESZ” szekelyhavasi gyógyfűvekből előállított és hatásában felülmúlhatatlan gyógyszer-különlegesség.

Készíti Balázsovich Sándor gyógyszerész Sepsiszentgyörgy. A törvényesen védett szekelyhavasi „INDASZESZ” kapható 2 és 1 koronás üvegekben az országban mindenütt.

IPAR ÉS KERESKEDELEM.

Közgyűlési naptár.

Sátoraljaujhelyi Takarékpénztár: Január 17. d. e. 11 óra.

Megyei Általános Bank: Január 24. d. e. 11 óra.

Tokajvidéki Kereskedelmi s Gazdasági Bank: Jan. 24. d. e. 11 óra.

Sátoraljaujhelyi Népbank: Jan. 31. d. e. 11 óra.

Sátoraljaujhelyi Köles. Önségélyző Hitelszövetkezet: jan. 31. d. e. 11 óra.

Sátoraljaujhelyi Polgári Takarékpénztár és Hitelegylet: Febr. 2. d. u. 2/2 óra.

A Zemplénmegyei Kereskedelmi, Termény- és Hitelbank: Február 7. d. e. 10 óra.

Bodrogekői Takarékpénztár: febr. 2. d. e. 10 óra.

Laptulajdonos:

Éhlert Gyula.

HIRDETÉSEK.

Megjelent az új bortörvény!

A borhamisításnak és a hamisított bor forgalomba hozatalának tilalmazásáról szóló 1908. XLVII. t. cz. jegyzetekkel, utalással és magyarázattal. — 1 kor. 30 fillér beküldése ellenében bérmentve azonnal megküldi

Lövy Adolf könyvkereskedése

Sátoraljaujhely.

Aki

önmagát vagy gyermekeit a

Köhögés

rekedtség, hurut, elnyálkásodás, légcsúhurut, köszvény és számarköhögéstől megmenteni akarja, vegye az orvosilag kipróbált és ajánlott

KAISER-féle

Mell-Caramellák

a Három fenyő védjeggyel.

5500 közjegyzőileg hitelesített bi zonyítvány tanúsítja páratlan hatását.

Egy csomag ára 20 és 40 fill.

Egy doboz 80 fillér.

Kapható: Hrabeczy Kálmán drogériájában Sátoraljaujhely.

Tiszta faju, 9 hónapos

drótszörű foxterrierek

darabonként 40 koronáért eladók.

Novák Nándor,

Gálszécs.

Eladó telek.

A Rákóczi-utcában, a kis állomás közelében, két utcára nyíló harmadfélhold beltelek szabad kézből eladó. Vevők értekezhetnek Moskovszky János, műkertész, mint tulajdonossal.

!! A magyar újságírás szenzációi !!

A NAP

A magyar közöncég leghedveltebb lapja

A 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és körülhettelen szószólója.

Főszerkesztő:

Felolós szerkesztő:

BRAUN SÁNDOR

HATSÁK GÉZA

Naponként 125.000 példány!

— Egy szám: 2 krajcár. —

A Nap előfizetési ára:

Egész évre 16.—K Negyedévre 4.—K

Félévre 8.—K Egy hónapra 1.40K

FIDIBUSZ

A leghitűnőbb magyar élclap!

Paratlan népszerűség!

Remek szöveg! Pompás képek!

Mesésen olcsó!

— Egy szám: 6 krajcár. —

A Fidibusz előfizetési ára:

Egész évre 6.—K Negyedévre 1.50K

Félévre 3.—K Egy hónapra .50K

Mutatványszámot küld a kiadóhivatal

Bpest VIII., Róhk Szilárd-utca 9.

Meghívó.**A sátoraljaujhelyi polgári takarékpénztár és hitelegylet**

t. c. részvényesei tisztelettel meghívtnak

1909. évi február hó 2-án délután 2 és fél órakor

az intézet saját helyiségébeu tartandó

XXXVI-ik**évi rendes közgyűlésre****Tárgyalási sorrend :**

1. A jegyzőkönyv hitelesítésére 2 tag választása.
2. Az igazgatóság évi jelentése.
3. A felügyelő-bizottság évi jelentése.
4. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére a felmentvény megadása feletti határozat.
5. Az 1908. évi mérleg és osztalék feletti határozat.
6. A sorrend szerint kilépő 3 igazgatósági tag választása.
7. 3 rendes és két pót felügyelő-bizottsági tag választása
8. Esetleges indítványok.

Az igazgatósági és felügyelő-bizottsági jelentés, valamint az évi zárszámadás nyolc nappal a közgyűlés előtt az intézet helyiségében megtekintés végett kifüggesztetik.

A részvényesek figyelmeztetnek az alapszabályok következő szak szára:

41-ik szakasz. A közgyűlésen részt venni öhajtó részvényesek tartoznak részvényeiket a szelvényekkel együtt legkésőbb a közgyűlés megkezdése előtt az intézet igazgatóságánál letéteményezni.

Kelt Sátoraljaujhely, 1909 január hó 1-én tartott igazgatósági ülésből.

Az igazgatóság.**Meghívó.**

A Tokajvidéki Kereskedelmi és Gazdasági Bank Részvénytársaság Tokaj

IX. évi rendes közgyűlését**1909. évi január hó 24-ikén d. e. 11 órakor**

saját helyiségében fogja megtartani, melyre a t. részvényeseket tisztelettel meghívjuk.

Tárgyak :

1. Jegyzőkönyv hitelesítők kijelölése.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése az 1908. év eredményéről, ennek kapcsán a zárszámadások megvizsgálása és a tiszta nyereség felosztása iránti határozathozatal.
3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére a felmentvény megadása.
4. 6 igazgatósági tag választása.
5. Az igazgatósághoz 15 nappal a közgyűlés előtt beadott indítványok tárgyalása.

A mérleg és az igazgatóság jelentése a közgyűlést megelőző 8 napon át a hivatalos órák alatt az intézetben megtekinthetők. A részvényes minden a közgyűlést megelőzőleg legalább 3 hónappal nevére irt részvény után egy szavazattal bír, 30 szavazatnál többet azonban semmi esetre sem bírhat.

Az igazgatóság.**Tanuló**

**könyvnyomdánkba
heti fizetéssel
azonnal fölvetetik.**

Bodrogközi Tiszaszabályozó társulat.33.
1909. eln. szám.**Meghívó.**

A borogközi Tiszaszabályozó társulat t. tagjait *folyo évi február hónap 9. napjának d. e. 11 órájára* Királyhelmece, a társulat székházának üléstermébe

rendkívüli közgyűlésre

hivom össze.

A közgyűlés egyetlen tárgya a társulat eddig fennálló kölcsöneinek (8.275,600 kor., 700,000 kor. és 300,000 kor. összesen 9.275,600 kor.) egy ujonnan felveendő 9.000,000 korona összegü kölcsönből való kifizetésére vonatkozó határozat hozatala.

Tekintettel a tárgy fontosságára s arra a körülményre, hogy érvényes határozat alapszabályaink 17. §-a értelmében csak az összes tagok szavazatának általános többségével hozható, felkérem igen tisztelt tagtársaimat, hogy a gyűlésen minél nagyobb számban megjelenni s akadályoztatásuk esetén szavazatuk érvényesítésére megbízó levelüket a társulat igazgatóságához Királyhelmece, beküldeni sziveskedjenek.

Perbenyik, 1909. évi január 10.

Hazafias üdvözzettel:

Gróf Mailáth József,
társulati etnök.

Hirdetmény.

A bánóczi ref. templom helyreállítására : 8568 korona 98 fillér
A lelkészlak tetőzése s egyéb javítására : 218 korona 20 fillér
Az iskola helyreállítására : 3865 korona 10 fillér

Összesen : 12152 korona 28 öllér

erejéig, a munka kivitelének biztosítása céljából az 1909. évi január hó 25-ik napjának délelőtt 10 órájára Bánóczon, a paplak helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik

A versenyezni öhajtó felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat az ajánlati költségvetéssel együtt a kitűzött nap d. e. 10 órájáig a lelkészi hivatalhoz annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a később érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlatokhoz az általános feltételekben előirt s az engedélyezett költségösszeg 5%-ának megfelelő bánatpénz csatolandó.

A terv, költségvetés s részletes feltételek a lelkészi lakban a délelőtti órákban megtekinthetők.

Az egyházi előjárásnak jogában lesz a tett ajánlatok közül szabadon választani.

Bánóc, 1909. január 9.

Presbitérium.

Meghívó.

„S.-A.-Ujhelyi Kölcsönös Önszegélyző Hitelszövetkezet“-nek

a városháza tanácstermében

1909. évi január hó 31-ik nadján d. e. 11 órakor tartandó

IX-ik évi rendes közgyűlésére

a szövetkezet tagjai meghívottnak.

TÁRGYSOSZAT:

1. A jegyzőkönyv hitelesítésére 2 tag kijelölése.
2. Az igazgatóság évi jelentése.
3. A felügyelő-bizottság évi jelentése, a mérleg megállapítása, a felosztási tervzet jóváhagyása s a felmentvény megadása tekintetében határozathozatal.
4. A felszámoló-bizottság jelentése a felszámoló V-ik évtársulat vagyonáról.
5. A X-ik évtársulat megalakítása.
6. 2 kiegészítő igazgatósági tag választása.
7. 3 rendes és 2 pótfelügyelő-bizottsági tag választása.
8. 5 felszámoló-bizottsági tag választása.
9. A közgyűlés előtt 8 nappal az igazgatóságnak írásban beadott indítványok tárgyalása.

Sátoraljaujhely, 1909. január 8-án.

Az igazgatóság.

Kivonat az alapszabályokból:

47. §. Igazgatósági tagnak választható minden nagykorú, önjogu szövetkezeti tag, ki saját nevével legalább 5 törzsbetéttel bir s állandóan Sátoraljaujhelyben lakik. A kilépett tagok újból választhatók.
53. §. Felügyelő-bizottsági tagnak választható minden nagykorú, önjogu szövetkezeti tag, ki saját nevével legalább 3 törzsbetéttel bir s állandóan Sátoraljaujhelyben lakik.
- A felügyelő-bizottsági tagok működésük letelte után újból választhatók.

A közgyűlésen az érdeklődő nem tagok, mint vendégek jelen lehetnek.

Globin
cipőtisztítószer
legszebb



**fényt adja,
a bőrt puhán és
egészen tartja.**



Tanulólul

egy jó házból való fiu
Lehoczky Béla
cukrászdájában azonnal
felvétetik.



LEGUJABB SZERKEZETŰ

CZIMBALMOK

Schunda Venczel József

cs. és kir. udvari hangszergyáros

hirneves gyártmányaiból

állandó bizományi raktárt tart

WERNER SÁRIKA okl. czimbalom tanárnő

czimbalom-magániskolájában Sátoraljaujhely.

Kedvező részletfizetési módzatok.

36,1908. B. szám.

Hirdetmény.

Battyán község telekkönyvi betéteinek szerkesztésére ki-rendelt bizottság közhírré teszi, hogy az 1886. évi XXIX., 1889. évi XXXVIII. és az 1891. évi XVI. törvényekben előirt helyszíni eljárás végett és pedig egyelőre csupán az azonosító 1909. évi január hó 24-ik napján az azonosítás befejezte után pedig a bizottság a községben megjelenend.

Ennélfogva felszólítatnak

1. mindazok, akik a tjkönyvben előforduló bejegyzésre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a bizottság előtt, a kitűzött határnapon megkezdendő eljárás alatt jelenjenek meg és előterjesztéseiket igazoló okirataikat mutassák fel;
2. mindazok, akik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, hogy a tulajdonjog tkvi bekebelezését a kitűzött határ-időig a telekkönyvi hatósághoz intézendő szabályszerű beadvány útján kieszközöljék, vagy a telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okiratok alapján a telekkönyvi bejegyzés iránti kérelmeik elő-terjesztése végett a bizottság előtt jelenjenek meg, ha pedig telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek az át-írásra az 1886 : XXIX. t.-c. 15—18. és az 1889 : XXXVIII. t.-cikk 5., 6., 7. és 9. §-ai értelmében szükséges adatokat meg-szerezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a kiküldött bizottság előtt igazolják, vagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos, az átruházás létrejöttét a bizottság előtt szóval elismerje és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyét nyilvánítsa, mert különben jogaikat ez uton nem érvényesíthetik és a bélyeg-és illetékelengedés kedvezményétől is elesnek;
3. azok, a kiknek javára tényleg már megszűnt követelésre vonatkozó zálogjog, vagy megszűnt egyéb jog van nyilván-könyvileg bejegyezve, ugyszintén az ilyen bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve, hogy törlési engedély nyilvánítása végett a kiküldött bizottság előtt megjelenjenek, mert ellenesetben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

Királyhelmece, 1909. évi január hó 4-én.

Rosenberg Samu,
betétsz. irnok.

Halász,
kir. tvszéki bíró.

Meghívás.

A „Bodrodközi Takarékpénztár“

t. cz. tagjai felkértnak

a folyó 1909. évi február hó 2-án délelőtt 10 órakor

Királyhelmecezen az intézet helyiségében tartandó

rendes közgyűlésre

megjelenni.

Tárgyak:

1. Jelentése az igazgatóságnak, az 1908-ik évi üz-let eredményéről, valamint a felügyelő-bizottságé, a kereskedelmi törvény 195 §-a értelmében és a felment-vény megszavazása.
 2. A jövedelem mikénti felosztása.
 3. 9 igazgatósági, 3 felügyelőégi és 1 póttag megválasztása 3 évre.
 4. Netaláni indítványok tárgyalása.
- Királyhelmece, 1909. január hó 10.

Az igazgatóság.

Forgalom : 8169188 kor. 83 fill.
Vagyon : 2174706 kor. 27 fill.
Nyeremény : 44709 kor. 90 fill.

A föld
Kalábria sz
iszonyu sor
letet váltott
zete szívőb

Amerik
egymásután
rába, akik
lehetővé, h
nép ama ré
el a romok
nyomort. A
melyek arr
rópai műve
siettek rés
hitésének :
még nem
pénzügyi
hatalmas
sadalmi a
nek, mely
zet eme
köteles a
mely a sz
jelentős
günkre.

Az o

nagyarán
élén a h
s kereske
a gyűjtés
vidékre is
törvényha

A ne
galom hu
hozzánk
az a viss
arra enge
plén várn
cséretes b
vinni s h
gos mozg

A „F
mozgalom
fázisairól

A leg
bizottság
számunkb
már meg
kalábriai
segélésére
szóba ker

A ké
ispán és g
chényi El
Endre biz
s a köz
megállapo
mány álta
ispán elnö
alakításá
dési körét

A seg
minden k
kintélyese
ner Gyula
ispánnal
kéri fel a